

# ТРАКТОР

УДССР. Дебесысь ВКП(б) Райкомлэн, Райсполкомлэн органы

21 октябре 1937 аре | № 84 (619) | 7-тй арзэ потэ

## ВКП(б) ЦК-лэн очередной Пленумез сярсыс информационной сообщение

11-12 октябре ВКП(б) ЦК-лэн очередной Пленумез ортчиз. Пленум СССР-ысь Верховной Советэ барыськон ласянь избирательной кампани- лэсь ужпум'эссэ, расмотреть кариз но соответствующой решениосты кутыз.

Со сяна, Пленум СССР-ысь Верховной Советэ бар'ён'ёсын валче пар- тийной организациослэн организационной но агитационно-пропагандистской ужзы сярсыс решение кутыз.

Пленум ВКП(б) ЦК-лэн политбюроезлэн членаз кандидат'эслэн соста- вазы ВКП(б) ЦК-лэсь секретарьэз Н. И. Ежов эшез ввести кариз.

# Сталинской Конституцилэн знамя улаз

Великой Советской кунмы туж матэ вуиз ас улонэзлэн туж важной луись моментэз доры — Сталинской Конститу- цияя СССР-лэн Верховной Со- ветаз бар'ённе. Туннэ ми ялыськом СССР-ысь ЦИК-лэсь постановленизэ бар'иськон'эслэн нуналзы сярсыс, Централь- ной избирательной комисси- лэн составез сярсыс но избирательной округ'эсты кылдытон сярсыс. Кык толэзь ортчуса, 12 де- кабре 1937 аре, миллион'ёсын лыд'ясыкысь советской калык, калыклэсь умоесь представи- тель'эссэ государственноу управленилэн высшой органаз бырыны понна избиратель- ной урнаос доры мыноз. Али дыре котькуд советской граж- данин, ас родинаезлэн улоназ сыче важной луись событиез- лы дасясыкыса, великой соци- алистической революциен моз- мытэм калык, 20 ар куспын, мар со добитыя кариськиз, ваньмызлы солы итог пуктэ.

Тодмантэм луиз улэм. Куд дырысен „Аврорасы“ пушка- ос гудыртгызы, куд дырысен ужас'ёс но крестьян'эс буржу- азилэсь властьэ сэрпалтыса, кун вылэ революциялэсь горд знамязэ жутызы, со 20 ар кус- пын, асьме родинамы полу- колониальноос, начар кунысь социализмлэн стальной кре- постезлы пörмытэмын.

Царской Россия, калыклэн тюрмазы, сыче кун вал, кы- тын ужаса улис'эс секыт но шумпотонэз адзытэк улызы. Асьме родиналэн узыр муз'ем' ёсыз вылын дворян'эс, поме- щик'эс, кулак'эс, монах'эс коен тордэм паразит'эс сямен пу- кизы. Фабрик'эс но завод'эс ёуч но иностранной капита- лист'эслэн киязы вал. Со ка- питалист'эс ужас'эс классез чи- дантэм юн эксплуатировать карылызы. Муз'ем помещик' ёслэн но кулак'ёслэн-мироед' ёслэн ки улазы вал. Рабочий класс но крестьянство чидан- тэм секыт безработица но ёр- мон обстановкаын улызы. Цар- ской России ужаса улис'эс ад- ямиос пыр ёрмонэн улылызы, нош со ёрмон туж секыт зй- бонэн ватсаськылиз. Тюрма- осын, ссылкаосын, каторга- осын большевистской партилэн верной пиосыз, калыклэн умой представитель'эсыз бырылызы.

Нош калык пöлын каньыл- эн-каньылэн пумит луон куж- ым'эс люкасыкылызы. Ужас' класслэн партиез, большевик' ёслэн партызы Ленинлэн но Сталинлэн кивалтэм улазы, самодержавиен но капитализ- мен кема ар'эс чоже нюр'я- сконлэсь секытэс пельпум вы- лаз поттыз. 1917 арын, калык- лэсь малпан'эссэ но тыршем' ёссэ выражать карыса, боль- шевик'ёслэн партизы помещик' ёслэсь но капиталист'ёслэсь властьэс куашкатонэ калыкез

нуиз. Трос пöртэм тушмон'ёсын нюр'ясконын ужас'ёслэн но крестьян'ёслэн кужмо социа- листической государствозы бу- дйиз но юнмаз.

Большевик'ёслэн партизылэн кивалтэм улаз калык аслаз счастьез понна, пинал'ёсызлэн счастьезы понна но аслаз ро- динаезлэн величиез понна аслэсьтыз виль, свобод- ной улонзэ лэсьтыны кутскиз. Лэсьтылэм индустриальной ги- гант'эслэн трубооссы чынды- ны кутскизы. Овöлысь кылды- зы выль город'эс-Магнитогорск Комсомольск, Сталиногорск Кировск... Аграрной кунысь асьме родинамы кужмо инду- стриальной кунлы пörмиз. Ялам начармоннэ мынысь ве- чи крестьянской индивидуаль- ной хозяйствоос интые, кужмо колхозной земледелие кылды- тэмын. Со колхозной земледелие крестьянской начар улон- лы пум пониз зажиточной, шудо улонэз обеспечить кариз.

„Асьме революция един- ственной луэ, кудыз капита- лизмез т'ян сяна но калыкы свободна сётэм сяна, калыкы зажиточной улон понна мате- риальной условиос сётыз на“.

Сталин эшлэн та кыл'эсыз асьме эпохагы замечательной характеристикаен луэ. Да, асьме ужаса улис'эс адямилен, умой, шудо улон понна, чюказе ну- наллы оскыса улон понна, ваньмыз условиосыз вань. Со- ветской адями-аслаз судьбаез- лы хозяин. Безработица начар улон пырак азелы быдтэмын. Бырыны яратоно уждэ, ужа, буды, малпа, эскеры кужымдэ- народной тадант'эслы вань жизненной сюрес'эс усьтэмын. Великой Сталинской Конститу- ция—асьме кунлэн Основной Законэз—аслаз зарни страница- осаз гожтыз советской граж- данинлэсь ужаны, дышетскы- ны, шутэтскыны правоосэс.

Муз'емлэн одиг куатымос люкетаз социализмлэн туж че- бер зданиез лэсьтэмын. Со зданилэн великой архитекторез — Сталинской Центральной Ко- митетлэн кивалтэмез'я больше- вик'ёслэн победоносной парти- зы луэ.

Вуж строй куашкам дыры- сен, та 20 ар ортчем дыр'эс куспын калык туж юн будйз, аслэсьтыз туж зол кужымзэ вöлмытыз, тыро, пöзысь ви- рен улыны кутскиз. Верховной Советэ бар'ён'ёслы дасяськон- лэн али вакытэз валамон воз- матэ: паськыт калык массаос- лэн политической активносты кыче бадзым. Быдэс кунын дасо сюрес'эсын кружок'эс кыл- дйзы, куд'ёсыз калык Сталин- ской Конституциез но выль избирательной законэз изучать каре. Верховной Советэ кан- дидатураосты выдвигать кар- рэн жожен тани кутскы. Го- сударственной управленилэн высшой органаз сыче адями- осты кандидат'ёсы намечать

карон, куд ёсыз (адямиос) Ле- нинлэн Сталинлэн ужзы понна великой страстносен нюр'я- скыны быгатымонэсь мед лу- салзы, куд'ёсыз социалисти- ческой родиналэн доблестной патриот'ёсыныз мед луысалзы, —солэсь важной задача овöл шуыса калык тодэ.

Советской но партийной организациослэн вань кужым- зы со понна сётэмын луоно, чтобы дасо миллион'ёсын лыд' ясыкысь ужас'ёс, крестьян'эс но советской служащей, куд' ёсызлы закон избирательной правоос сётыз, со правоосэс уж вылын быдэс'яны мед бы- гатозы. Асьме условиос дыре одиг советской гражданин но, кудызлэн бырыны но бар' емын луыны правоос вань, со правэзэ уже кутытэк кылемын уз луы.

Нимысь саклык (внимание) вис'ямын луоно республикан- ской, окружной но участковой избирательной комиссиослэн составылы. Избирательной комиссиосы честной адямиос- ты, политически безупречной адямиосты выдвигать карыны кудэ шуыса доказывать каро- нэз ик овöл. Нош озыы ке но, куд-ог интыосын со уж борлы чидантэм капчи мылкыдын кутско шуса сигнал'эс вань ни. Тани, кылсярсыс, партилен Западно-Казахстанской Обко- мезлэн бюроез окружной из- бирательной комиссилэн пред- седателезлы кандидатэ мар ке со Акботинэз рекомендовать каре. Нош со Акботин калык' ёслэн тушмон'ёсылы юртгы- лыз (потворствовать кариз) шуыса та Обкомен ик шарая- мын.

Ваньэ тушмон проделкаос- ты жугыса быдтон понна са- мой умой гарантиен калык лэн активностез луэ.

**Партийной но непартийной большевик'эс, вылэ жутэ бди- тельностэс! Коммунист'эслэн беспартийнойёсын герзасыкмы- зы лач-лач луоно! Коммунист' ёслы главнозэ—кандидат'эсты беспартийнойёсын чошен выдвигать кароно, беспартийнойёс- лэсь овöл люкиськоно!**

Избирательной кампанилэн туннэ нуналысен кутскемез— Советской Союзысь ужас'эс класс азе особо серьезной за- дачаос пуктэ, класс-гегемон азе, кудызлы та дыре но кун- ын аслэсьтыз ведущой рользэ возыматыны кулэ.

Асьме егит'эс куд'ёсыз ре- волюцилен ар'эсыз куспын бу- дйзы, куд'ёсыз зйбонэз но эксплуатациез ноку но өз ад- зылы; асьме нылкышноос, куд- ёсыз подневольной улонысь советской властен мозмытэмын, куд'ёсыз пиосмурт'эс кадэ ик вань бадзымэсь правоосты басытзы: асьме интеллигенция, куд'э калыкыз уважениены поль оваты карыське куды- лы калык плодотворной твор- ческой ужегы туж бадзымэсь

возможность'эс сётыз; асьме стахановец'эс—ужас'эс класслэн умоесь пиосыз,—ваньмыз соос избирательной кампаниын по- литической сознательностэсь но активностэсь образец' ёссэс возыматозы.

Бар'ён'эс дорозь кык то- лэзь кылемын. Та дырез туж пöсь дасяськонэн ортчытоно. Дасо сюрс агитатор'эс, асьме кунлэн самой кыд'кысь сэрэг' ёсаз вуыса, закон'эсты валэк тыса, вань валантэм ужпум'эс- ты валэктыса; сюрес'эсын бр- шюраос но листовкаос советской граждан'ёслэн правооссы сярсыс бар'ён'ёслэн задачаос- сы но значенизы сярсыс ва- лэктыса; уно сюрс плакат'эс понна агитировать карыса, асьме кунлэсь достижениеосэ возы- матыса; газет'эс, радио, кино подлинно большевистской, шо- неэ но зэм, честной, целеу- стремленной агитацилен вань- мыз со средствоосыз уже ку- тэмын луоно.

Бар'ён нунал кык толэзь

гинэ асьмеосты вис'я на. Со кык толэзь куспын, партийной но советской организациослэн политической ужзылэн каче- ствоез улонэн асэныз эскере- мын луоз. Сыче луоз та кык толэзь вакыт. Верховной Со- ветэ бар'ён'я избирательной кампания—революцилен вань кылем ар'эсыз куспын самой бадзым но самой массовой политической кампания луэ, серьезной политической экза- мен луэ.

Верховной Совет — кунлэн сюлмыз. Верховной Советлэн депутат'ёсыз—калыклэсь воля- зэ. калыклэсь тушмон'ёссэс быдэс'ясыс.

Родина тодэ, солэн калыке? Союзлэн Верховной Советаз сыче адямиосты ыстозы сыче партийной но непартийной большевик'ёсты, куд'ёсыз ась- ме отечествомылэн славаезлэн веноказ дуно, выль ветвиос керттозы.

„Правда“ 12 октября поттэм передовоез.

## „Малы Марков шараямтэ“ нимо „Удмурт правда“ 6 октябре 1937 арын поттэм статья сярсыс

ВКП(б) Удмуртской Обкомлэн пуктэмез

Троцкист'эс — двурушник'эс шуыса али шараям мурт'эслэн —Арешевлян но Кучумовлэн троцкистской оппозициын уча- ствовать каремзэс Обкомлэн азыло нырысетй секретарез Берман ватыз но озыы ик со партиныс поттылэм мурт'эсты но троцкизмлы принадлежать карем понна партийной взис- каниос басытэм мурт'эсты Уд- муртской парторганизацие кыс- кылыз но т'ни со факт'эс пу- мысь ВКП(б) Обкомлэн туэ арын 23—25 сентябре ортчем Пленумезлэн решениез шонер ке но, нош ВКП(б) ЦК-е ивор- тэм сяна Берман сярсыс ноку- че мукет факт'эс ой вал кено, „Удмуртской Правда“ газетлэн редакциез 1937 аре 6 октябре поттэм номерын „Малы Марков шараямтэ“ нимо статья поттыз, кытын Берман калыклэн туш- монэныз, троцкистско-бухарин- ской выродокен нимасыке.

Берманэз калыклэн тушмо- нэныз, троцкистско-бухарин- ской выродокен обосновано нимаса „Удмуртской Правда“ га- зетлэн врид редакторез В. К. Тронин политической сшибка лэсьтыз шуыса ВКП(б) Обком- лэн бюроез лыд'я.

Тронинлы та грубой полити- ческой ошибкаез вылэ, кудэз со лэсьтыз, указать кароно.

Тани чош ик Обкомлэн бю- роез „Удмуртской Правда“ ре- дакциялэсь та ошибказэ д'раз өз адзы но сое тупатыны д'раз мераос өз куты шуыса пус'ено.

Фашизмлэн троцкистско бу- харинской но буржуазно-нацио- налистической агент'ёсыныз нюр'яськонэз талэсь но пас- кытгес вöлмытыны косыса, Об- комлэн бюроез „Удмуртской Правда“ редакциезлы указы- вать каре но республикасы вань партийной организациослы но республиканской но район- ной газет'эслы валэкты, что куд-огез партийной но беспар- тийной работник'эсты калык- лэн тушмон'ёсызы необоснова- но но куд-ог дыр'я огульно за- числять карон, партийной орг- низацилы калыклэн действи- тельной тушмон'ёсынызы нюр' яськыны но соосты шараяны уг юртты, нош люкетэ гинэ, шунса валэкты.

Та постановлениез газет'ёсын ялоно.

ВКП(б) Обкомлэн секретарез —С. Барышников.

## СССР-ысь Верховной Советэ бар'ён Централь- ной избирательной комиссилэн ивортонэз

СССР-ысь Верховной Советэ бар'ён Центральной избира- тельной комиссилэн адресэз таке: город Москва, Дом Со-

юзов, Пушкинской ульча (азы- ло сямен Бадзым Дмитровка) дасэтй под'езд, кыктэтй этаж,



# Дебесс районуын избирательной участок'ес образовать карон сярись

Райисполкомлэн президиумезлэн  
18 октября 1937 аре пунктэмез

СССР-ысь Верховной Советэ быр'ён сярись Положенилэн 25, 26, 27 статьясызъя, Дебесс райисполкомлэн президиумез пунктэ: районны тачеесь избирательной участок'ес образовать кароно:

- 1-тв Дебесской избирательной участок (центрез с. Дебесс). Андроновской ульча но Андроновской ульча сэрегось Советской ул. но М-Чепца пыро.
- 2-тв Дебесской избирательной участок (центрез с. Дебесс). Андроновской ульча сэрегисен Советской ул., Ленинской, Крестьянской, Октябрьской, Рабочей, Набережной, Нагорной, Первомайской, Пролетарской, Малыгинской, Володарской но Красной площадью ульчаос пыро.
3. Варнинской избирательной участок (центрез—Варни гурт). Варни гурт пыро.
4. Портурнеской избирательной участок (центрез Портурнес гурт). Портурнес, Сенкагурт, В—Кабак, Н—Сири. Нумырез, Турнес. Тосепи, Чергошур но Байкашур гурт'ес пыро.
5. Тольенской избирательной участок (центрез—Тольен). Тольен, Ванячумо, В—Чепык, Дук'явыр но Чепыклуд гурт'ес пыро.
6. Чолынской избирательной участок (центрез—Чепык гурт). Подмовайыл, Чепык но Орелтупал гурт'ес пыро.
7. Лесагуртской избирательной участок (центрез—Лесагурт). Пертегурт, Лесагурт, Гурапи, Семапи но Тольен починка пыро.
8. Ирымской избирательной участок (центрез—Ирым гурт). Наговищино, Ирым но Смольники гурт'ес пыро.
9. Сюрногуртской избирательной участок (центрез—Сюрногурт). Гыркеснюк,

Сюрногурт, В—Узвай, Габовыр но Мироновск гурт'ес пыро.

10. Шуралудской избирательной участок (центрез—Шуралуд гурт). Романовск, Шуралуд, Котешур, Верх-Илта но Кечгурт пыро.
11. Дзильянской избирательной участок (центрез—Дзилья гурт). Нимошур, Дзилья, Такагурт но Сенашур гурт'ес пыро.
12. Б-Зетымской избирательной участок (центрез—Б-Зетым гурт). М-Зетым, Б-Зетым, Б-Легзя, М-Легзя но Агеево гурт'ес пыро.
13. Бибаньгуртской избирательной участок (центрез—Бибаньгурт). Сылызь. Бибаньгурт, Коровай, В-Сылызь, Леваньгурт но Кабакгурт пыро.
14. Зармедлинской избирательной участок (центрез Зармедла). Уйвай-Медла, Зар-Медла, Высоке поле но Вожгалы гурт'ес пыро.
15. Уд-лемской избирательной участок (центрез Удм. Лем). Дикшур, Удм. Лем, Дикшурыйл но Винокурово гурт'ес пыро.
16. Б-Кизнянской избирательной участок (центрез Б-Кизня). М-Кизня, Б-Кизня но Пушкири гурт'ес пыро.
17. Н-Пыхтинской избирательной участок (центрез Н-Пыхта). Н-Пыхта, Крупзавод, Роготнево, Комары, Ср. Пыхта гурт'ес пыро.
18. Б-Чепцой избирательной участок (центрез—Б-Чепца). Иштереково. Б-Чепца но Круглыши гурт'ес пыро.
19. Ариковской избирательной участок (центрез—Аргурт). Усть-Медла, Кезьвыр но Аргурт пыро.

Райисполкомлэн председателез К. Малых.  
Секретарез—Ф. Малых.

# Избирательлэн правоосыз

ЮАН:  
Сюрес вылын мыныны  
ватсаськем граждан'ес кызы  
быр'езы?

ОТВЕТ:  
Выл избирательной законлэн 32-тй статьяез тазы тупатэ: Пароход'ес, отын адямиснэ 50 муртлэсь ёжыт ке ёз луы, СССР-ысь Верховной Советэ быр'ён нуналэ отчы нимаз избирательной участок'ес кылдытыны луэ. Озы тыни котькуд советской пароходын мынись пассажир'еслы но со пароходлэн командаезлы голосовать карон понна луонлык сётиське. Пассажир'есын но командаен сётэм бюллетеньёс пароходэз приписать карем портэ нуисько Тыни со бюллетеньёсыз, быр'ён ёслэсь результат'ессыс определить карон дыр'я соответствующой избирательной округын лядэ басытозы.

Поезд'есысь пассажир'ес лаясь ужпум сложнойгем луэ. Кыдэке мынись поездын но избирательной участок'ес уг кылдытиське. Солэн малы озы луэмез тодмо. Нокыче поездын но калыклэн постоянной составез уг луы. Котькуд станци-

ын калык воштиське. Кудыз ваське, кудыз пуксе. Соин ик, пароход'еслэн примерзыя избиратель'еслэсь учётсэс пуктыны луонлык ёвл отын.

Нош вера-а та, поездысь пассажир'ес голосовать кароннын участвовать карыны уз быгатэ шуыса, Нокычлэн но озы уг вера. Татын кык случаез уже кутыны луэ.

Нырысь, случай: СССР-лэн Верховной Советаз быр'ён сярись Положенилэн 71 но 74 статьясызъя голосовать карон быдэс Союзамы одйг нуналэ —Чукна 6- часьсен куткыса, уйин 12-часозь мыноз. Мукет сямэн вераса та уж 18 час мыноз. Избиратель сюрес вылын ёжыт дыр мынон дыр'я, кытчы ке со вуиз отысь избирательной участокин голосовать карыны быгатоз. Со понна солы кошкон аяз аслаз улон интысьтыз районной советысь голосовать карыны право понна удостоверение басытоно, Сыче удостоверение иметь карись котькуд гражданин к о т ь к у д п у н к т ы н о со удостоверениез, аслаз личной удостоверениеныз Чош пред'явить карыса, избиратель'еслэн списказы пьртэмн лу-

ны но избирательной правозэ быдэстыны быгатэ.

Кыктэтйез случай. Кузь сюресэ потэм гражданин сярись вэралом. Кылсарысь, со Москвань Владивостоке мынэ. Сыче дыр'я но сюрес вылэ потон азын со голосовать карон правопонна удостоверение басытоно луэ. Кычеке узловой станции поезд кема сылон дыр'я избиратель вокзалы матын луись избирательной участоке мыныса, аслэстыз избирательной правозэ быдэстыны быгатэ. Сознательно голосовать карон понна кыдэке мынись пассажир, аслаз голосовать карыны пункт пус'ёно но та избирательной округын выставить карем депутат'ес сярись материал'есын тодматсконо луэ.

Самолётэн мынись пассажир'еслэн голосовать карон праволы удостоверенизы вань ке, самолётлэн дугдон котькуд пунктэз аслэстыз избирательной правозэс быдэстыны быгато, Советской Союзлэн Верховной Советаз быр'енез организовать карон, котькуд избирательлы, солэсь аслэстыз избирательной правозэ ужвылын быдэстонез обеспечивать каре,

## Стахановкалы уг юртто

„Высокое поле“ колхозлэн азыло председателез А. И. Овсяников, ас колхозаз стахановской движениез котькызы но пачкатыны вырылыз. Етйн куасьтон обинь ёз лэстыл: „Пу ёвл, кирпич ёвл, майин лэстыд“ шуса супылытылз. Льноводка Балобанова нош эрик но колхоз правленилы уг сёты, льносушилка лэстыны кура. Балобанова сюлэм былэ медам ни уськыт, солэсь отвязаться кариськоно, шуса, маке со гинэ льносушилка лэстызы. Вож будись кыээз но ньылпуэз али кораса льносушилка лэстызы. Марпадиез ёен солэн. Балобанова

куинь нунал етйн куасьтэ ни но, етйнэз уг куасыны, ньоласа котме гинэ. Овсяников но солэн гыжжал'есыз нош ик Балобановаез но мукет'ессы стахановкаосты серемес каро. „Тй стахановкаос бере, етйн но куасыны быгатыны кудэ“, шуса. Етйн уже пиос мурт'есы уг висяло. Льноводной звеноны колхозницаос нуназэ етйн жуто, жытазе сушилкае тырыса ассысэс ик куасьто но уйин састо. Етйн ужасьёслы—стахановкаослы ужаны условие кылдытоно. Етйн сестон но шуккон уже пиос мурт'ес но тырмыт вис'ямын луыны кулэ. Кудрявцев.

## Хроника

РСФСР-ысь Нарком просвещения А. С. Бубнов эш ас задачаосыныз справиться кариськымтэз понна но просвещениужез куашкатэм понна ВЦИК-лэн пунктэмезя наркомпросысь снять каремын.

## „Колхоз сюрес“ газетэз басытыны гожтиське

Национальностьёслэн Советазы быр'ен'ес'я Кезской избирательной округ организовать каремен, Кезысь районной газет „Колхоз сюрес“, Национальностьёслэн Советазы быр'ен'я окружной газетлы реорганизовать каремын. Почтаын ужасьёслы но первичной парторганизациослы аське Дебесс району „Колхоз сюрес“ газет вёлдоэз организовать кароно.

Газетлэн дуны: арлы—6 манет, жыны арлы—3 манет, толэзылы—50 копейка.

## ШОНЕРТОН

16-тй октябре потэм № 83 „Трактор“ газет 300 экземплярез таче ошибакаен потэмн: Нырысетй бамаз „Сталин вождымы котыре эшшо золгес огазаяськом“ заголовокен заметкаын гонимымн: „Калык тушмон'ёсты—Аршешевез, Кучумовез, Кривошеинэз но мукет'ессы разоблачить карон сярись Удмурт Обкомлэсь решениэз одобрить кариськом“. Лыдзоно: „Калык тушмон'ёсты—Аршешевез, Кучумовез но мукет'ессы разоблачить карон сярись Удмурт Обкомлэсь решениэз одобрить кариськом“.

Отв. ред. Н. М. КУЗЬМИН

## Ышем документ'ес

Кутергин Григорий Архипович лэн паспортэз но военной билетэз ышемн; Рогожинских Аркадий Павловичлэн № 908369 профбилетэз ышемн, ээмен ляд'яно ёвлн.

## Вал'ес ышемн

Лесагурт сельсоветысь, „Чебевыр“ колхозлэн август толэзе пурись мый валэз ышемн (кобылда) 18 арес. Собрэе октябрь толэз аресэн жыныен толэсэз ышемн гонэз тэри. Вал'есмы кытын явиськызы ке, колхозамы извэртэ.

Колхоз правление.

# Мыным 62 арес—али кадъ шулдыр улонэз ой адзылы на

Мыным 62 арес. Улон чомам котькыче но улон-вылонэз адзи ни. Али дыре кадъ нош шудо улонэз аджеме ой вал на. Царской правительство дыр'я вуж улонэз малласа йырсиос мечырско. Мынам буби Захар Неганов—вуж николаевской солдат вал. 18 арес со служить кариз. Егит сяськаян дыр'яз мыныса пурись пересымыса лыктыз. Семья пушкамы бад'ямез мон вал, соин ик мон хозяйнэн кылъыл. „Хозяйствоямы“ одйг душ гинэ муз'еммы лус'ёз окмылы, соин калык вылэжэй уж угчаса, дунтэм-дунын улэса ветлоно лубылз. Уй но нунал пуны кадъ жуммыса кёнэ ужаллям ке но, нянымы нокуно ёз окмылы.

Куанер крестьян'ес правозтэмьёс вал. Котыктын соосты зыбылзы. Начальник'ес думтэм трос вал, юрттэт нош ёз сётылэ. Кинлы бен ми сярись сюлмаськоно вал соку. Узыр кулак старшина яке староста милемды адзем но ёз карылэ. Старшина марке вералляз ке, кылсконо лубылз. Деревняысь бедняк'еслы старшина бад'ям начальничен вал. Соин ик тро-

сэз узыр мужик'ес старшинае шедён понна вырылзы. Тодисько на мон, кызы азыло Дебесской волостын старшинаез бырйизы. Нырысь ик гурт'есын советчик'ёсты-десятскойёсты бырйилзы. Соос нош волостной сэдзын старшина бырйилзы. Старшиналы кандидат общество выдвигать карылз. Тодмо ни нец, кин ке узыр ке, солэсь кылскылзы. Соин ик кандидатэ котьку но узыр мурт шедьылз.

Али дыре кадъ бырйискон ой вал. Старшинаос куинь арлы бырйискылзы. Дырзы ортчем бере сюрс волостной советчик'ёсты люкалды вал но вераллязы:

—Кин Петров понна—со паллянэ кариськы, кин Иванов понна—со бур пала. Староста луоно мурт адзе ни кин сөя, кин солы пумит голосовать каре. Собрэе кин солы пумит голосовать кариз, пачкатэ ни вал соосты.

—Кин Петров понна—со паллянэ кариськы, кин Иванов понна—со бур пала. Староста луоно мурт адзе ни кин сөя, кин солы пумит голосовать каре. Собрэе кин солы пумит голосовать кариз, пачкатэ ни вал соосты.

Тазы ик советчик'ес старшинаез но бырйилзы. Старшинае шедён понна, советчик'ес со понна мед голосовать карозы шуса, луоно стар-

шина одйг'ессы винаен секталыз, мукетэз-уговорить карылз, куиньметйэз кышкатылз. Куде сое быр'ё ке, соку со доры эн ни ветскы. Со ассэ оложин начальничен ляд'яса тонзынд уг но верасын.

Вазен милемды туж пöяллызы, алдаллязы. Старшина сое гинэ возмаса улылз, кызы ке но крестьянлэсь подат'есэ октёно но аслыз узырмоно. Дебессын Хохряков Федор Николаевич старшина вал, со кёнэ калыкез ёбрзытылз. Хохряков узыр кулак, скрага вал. Кинлэн ке недоимкаез ке вань, сьбсь вылэ куақаос кызы воу, озы старшинаен старостаен вуыса, ваньбурлык-сэ куанер крестьянлэсь описать карылзы, пöттылзы.

Мон 62 арес'ем старик ни. Вуж улонэз малданн куткисько ке, мылкыд ик сөкыт луэ. Со понна али улэмелы шумпотисько. Зеч улон дыр'ес вуизы. Мон али кемалась ёвлёл бырйискон сярись Положениез изучать кари. Совсем ведь мукет!

Вазен егит мурт яке кышно-мурт сходкае эн лыкгы—лыктыд ке улляса лэзэзы. Табере

Сталинской Конституция совсем мукет сямэн бырйискон ортчытомы.

Али калык кызы улэ со вылэ учкыса, шумпотиське. Табере мукет луиз. Тани мынисьтым пиосме басыто. Улэмзы соослэн—картина! Соос дышетськем, образованной мурт'ес. Бадзымез тие Федор—технорук, шоретйез тие Павел—инженер, пичиез Петр—Ленинградське летной школаын дышетське. Советской динамылэн гордой со олоныз луыны малпа.

Мон соослэн бубызы но-мырлэсь ёрмытэкуильско. Туэ ньылэсю котыр трудодең ужай. Трудодеңлы быдэ быдэн 12 килограмм нянь но 2 манет котыр коньдонэн басыто. Няне вань, пудое вань, дйяны дйсе вань—улысько умой номырлэсь ёрмытэк.

Арлыдын мон мыйыке но, мылкыд капчи, ужатэк улыны уг ёгытиськы. Пыл'есы нуллон дыр'я ветлэмьёс-ужамысь уг дугды, таче шудо-шулдыр улон понна ужом'я ужом потэ, улэм'я улэм потэ.

С. З. Неганов.

Ленин нимо колхозысь